394R2621

N:o L 280/2 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* 29.10.94

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o 2621/94,

annettu 24 päivänä lokakuuta 1994,

toimista maataloustuotteiden toimittamiseksi veloituksetta Moldovan väestölle

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon toimista maataloustuotteiden toimittamiseksi veloituksetta Georgian, Armenian, Azerbaidžanin, Kirgisian ja Tadžikistanin väestölle 27 päivänä heinäkuuta 1994 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1999/94[1],

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

olisi säädettävä maataloustuotteiden luovuttamisesta Moldovan käyttöön elintarvikkeiden saantiedellytysten parantamiseksi kyseisessä maassa, ja

tämän vuoksi on asetusta (EY) N:o 1999/94 tarpeen muuttaa Moldovan sisällyttämiseksi niiden maiden joukkoon, jotka täyttävät mainitussa asetuksessa säädetyn avun saamiseksi vaaditut edellytykset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 1999/94 nimessä ja 1 artiklassa oleva ilmaisu "ja Tadžikistanin" ilmaisulla "Tadžikistanin ja Moldovan".

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.*

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Luxemburgissa 24 päivänä lokakuuta 1994.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

J. BORCHERT

---

[1] EYVL N:o L 201, 4.8.1994, s. 1